

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

ДЕКЛАРАЦИЯ К ЗАЯВКЕ НА ПАТЕНТ НА ИЗОБРЕТЕНИЕ ИЛИ ПРОМЫШЛЕННЫЙ ОБРАЗЕЦ (СВОД ФЕДЕРАЛЬНЫХ НОРМАТИВНЫХ ДОКУМЕНТОВ, РАЗДЕЛ 37, § 1.63) DECLARATION FOR UTILITY OR DESIGN PATENT APPLICATION (37 CFR 1.63)	<input type="checkbox"/> Декларация подана вместе с первоначальной заявкой Declaration Submitted With Initial Filing	ИЛИ OR	<input type="checkbox"/> Декларация подана после первоначальной заявки (необходима доплата (свод федеральных нормативных документов, раздел 37, § 1.16(f)) Declaration Submitted After Initial Filing (surcharge (37 CFR 1.16(f)) required)	Номер дела патентного поверенного Attorney Docket Number		
					Первый упомянутый изобретатель First Named Inventor	
	ЗАПОЛНЯЕТСЯ, ЕСЛИ ЭТА ИНФОРМАЦИЯ ИЗВЕСТНА COMPLETE IF KNOWN					
					Номер заявки Application Number	
					Дата подачи заявки Filing Date	
					Область изобретения Art Unit	
					ФИО эксперта Examiner Name	

Настоящим подтверждаю, что: 1) место проживания, почтовый адрес и гражданство каждого изобретателя соответствуют информации, указанной ниже рядом с их именами; 2) насколько мне известно, изобретатель(и), указанный(е) ниже, является(ются) первым(и), кто изобрел предмет изучения, по которому запрашивают патент на следующее изобретение:
I hereby declare that: (1) Each inventor's residence, mailing address, and citizenship are as stated below next to their name; and (2) I believe the inventor(s) named below to be the original and first inventor(s) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention titled:

*Название изобретения
(Title of the Invention)*

Данная заявка была составлена или разрешена к составлению мною и
the application of which was made or was authorized to be made by me and

прилагается к настоящей декларации
is attached hereto

ИЛИ
OR

была подана (ММ/ДД/ГГГГ) _____ под номером заявки Соединенных Штатов или под номером международной заявки договора о патентной кооперации _____ и была изменена (ММ/ДД/ГГГГ) _____ (если применимо).
was filed on (MM/DD/YYYY) _____ as United States Application Number or PCT International Application Number
_____ and was amended on (MM/DD/YYYY) _____ (if applicable).

Настоящим заявляю, что я изучил и понимаю содержание вышеуказанной заявки, в том числе требования с изменениями, упомянутыми выше.

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified application, including the claims, as amended by any amendment specifically referred to above.

Я признаю свое обязательство раскрывать информацию, являющуюся существенной для определения патентоспособности в соответствии со Сводом федеральных нормативных документов США, раздел 37, § 1.56, в том числе для частично продолжающих заявок, существенную информацию, ставшую доступной с даты подачи предыдущей заявки до даты подачи национальной или международной частично продолжающей заявки договора о патентной кооперации.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in 37 CFR 1.56, including for continuation-in-part applications, material information which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of the continuation-in-part application.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

ДЕКЛАРАЦИЯ – заявка на патент на изобретение или промышленный образец
DECLARATION — Utility or Design Patent Application

Требование прибыли от приоритета за рубежом
Claim of Foreign Priority Benefits

Настоящим я требую прибыли от приоритета за рубежом согласно Своду федеральных нормативных документов США, раздел 35, § 119(a) – (d) или (f), или 365(b), с любых иностранных заявок на патент, документов, подтверждающих права изобретателя или агронома-селекционера, либо § 365(a), с любых международных заявок договора о патентной кооперации, в которых указана хотя бы одна страна, кроме Соединенных Штатов Америки, указанная ниже, а также указываю, заполнив соответствующее поле, иностранные заявки на патент, документы, подтверждающие права изобретателя или агронома-селекционера, либо международные заявки договора о патентной кооперации, поданные раньше заявки, которая объявляется приоритетной.

I hereby claim foreign priority benefits under 35 U.S.C. 119(a)-(d) or (f), or 365(b) of any foreign application(s) for patent, inventor's or plant breeder's rights certificate(s), or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States of America, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, inventor's or plant breeder's rights certificate(s), or any PCT international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Номер(а) предыдущих иностранных заявок Prior Foreign Application Number(s)	Страна Country	Дата подачи заявки за рубежом Foreign Filing Date (MM/DD/YYYY)	Приоритет не требуется Priority Not Claimed	Приложена ли заверенная копия? Certified Copy Attached?	
				ДА YES	НЕТ NO

Дополнительный(е) номер(а) иностранных заявок указан(ы) на листе дополнительных важных данных PTO/SB/02B, прилагаемом к данной заявке.
 Additional foreign application number(s) are listed on a supplemental priority data sheet PTO/SB/02B attached hereto.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

ДЕКЛАРАЦИЯ – заявка на патент на изобретение или промышленный образец
DECLARATION — Utility or Design Patent Application

Всю корреспонденцию направлять по: Direct all Correspondence to:	<input type="checkbox"/>	адресу, привязанному к номеру клиента: The address Associated with Customer Number:	<input type="text"/>	ИЛИ OR	<input type="checkbox"/>	адресу, указанному ниже Correspondence address below
--	--------------------------	--	----------------------	-------------------------	--------------------------	--

Ф. И. О.
Name

Адрес
Address

Город City	Штат State	Почтовый индекс Zip
---------------	---------------	------------------------

Страна Country	Номер телефона Telephone	Email Email
-------------------	-----------------------------	----------------

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:
WARNING:

Заявителя предупреждают от предоставления личной информации в документах, подаваемых в составе заявки на патент, что может способствовать «краже личности». Если такого рода личная информация была включена в подаваемые в Ведомство по патентам и товарным знакам США документы, то заявителям следует подумать об удалении этой личной информации из документов перед их подачей в Ведомство по патентам и товарным знакам США. Кроме того, материалы оставленной без движения заявки также могут быть общедоступными, если на эту заявку была сделана ссылка в опубликованной заявке или в выданном патенте (см. Свод федеральных нормативных документов, раздел 37, § 1.14). Подаваемые с целью оплаты формы PTO-2038 разрешения на оплату по чеку или кредитной карте не хранятся в досье заявки и поэтому не являются общедоступными.

Настоящим заявляю, что все заявления, сделанные мною на основании моих знаний, верны, и все заявления, сделанные на основе полученных информации и мнений, я считаю верными, а также что эти заявления были сделаны мной с пониманием того, что намеренные ложные заявления и другие подобные действия наказываются штрафом или тюремным заключением либо и тем и другим в соответствии со Сводом федеральных законов США, раздел 18, § 1001, и что подобные намеренные ложные заявления могут сделать недействительными заявку или патенты, выданные по данной заявке.

Настоящим подтверждаю, что любые намеренно ложные заявления, сделанные в настоящей декларации, наказываются в соответствии со Сводом федеральных законов США, раздел 18, § 1001, штрафом или тюремным заключением на срок не более 5 лет, либо и тем и другим.

Petitioner/applicant is cautioned to avoid submitting personal information in documents filed in a patent application that may contribute to identity theft. Personal information such as social security numbers, bank account numbers, or credit card numbers (other than a check or credit card authorization form PTO-2038 submitted for payment purposes) is never required by the USPTO to support a petition or an application. If this type of personal information is included in documents submitted to the USPTO, petitioners/applicants should consider redacting such personal information from the documents before submitting them to the USPTO. Petitioner/applicant is advised that the record of a patent application is available to the public after publication of the application (unless a non-publication request in compliance with 37 CFR 1.213(a) is made in the application) or issuance of a patent. Furthermore, the record from an abandoned application may also be available to the public if the application is referenced in a published application or an issued patent (see 37 CFR 1.14). Checks and credit card authorization forms PTO-2038 submitted for payment purposes are not retained in the application file and therefore are not publicly available.

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under 18 U.S.C. 1001 and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

I hereby acknowledge that any willful false statement made in this declaration is punishable under 18 U.S.C. 1001 by fine or imprisonment of not more than five (5) years, or both.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

ДЕКЛАРАЦИЯ – заявка на патент на изобретение или промышленный образец
DECLARATION — Utility or Design Patent Application

ИМЯ ЕДИНСТВЕННОГО ИЛИ ПЕРВОГО ИЗОБРЕТАТЕЛЯ NAME OF SOLE OR FIRST INVENTOR:		<input type="checkbox"/> За этого неподписавшегося изобретателя было подано ходатайство A petition has been filed for this unsigned inventor	
Имя (и отчество, если применимо) Given Name (first and middle [if any])		Фамилия Family Name or Surname	
Подпись изобретателя Inventor's Signature		Дата Date	
Место проживания: город Residence: City	Штат State	Страна Country	Гражданство Citizenship
Почтовый адрес Mailing Address			
Город City	Штат State	Почтовый индекс Zip	Страна Country
<input type="checkbox"/> Другие изобретатели и законные представители указаны на _____ дополнительном(ых) листе(ах) PTO/SB/02A или 02LR, приложенных к данному документу Additional inventors or a legal representative are being named on the _____ supplemental sheet(s) PTO/SB/02A or 02LR attached hereto			

[Страница 4 из 4]

[Page 4 of 4]

OMB Clearance and PRA Burden Statement for PTO/SB/107

This collection of information is required by 37 CFR 1.137. The information is required to obtain or retain a benefit by the public which is to file (and by the USPTO to process) an application. Confidentiality is governed by 35 U.S.C. 122 and 37 CFR 1.11, 1.14 and 41.6. This form is estimated to take 21 minutes to complete, including gathering, preparing, and submitting the completed form to the USPTO. Time will vary depending upon the individual case. Any comments on the amount of time you require to complete this form and/or suggestions for reducing this burden, should be sent to the Chief Administration Officer, U.S. Patent and Trademark Office, U.S. Department of Commerce, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Mail Stop Petition, Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450.

Privacy Act Statement

The Privacy Act of 1974 (P.L. 93-579) requires that you be given certain information in connection with your submission of the attached form related to a patent application or patent. The United States Patent and Trademark Office (USPTO) collects this information under authority of 5 CFR 339.205. The information in this system of records is used to manage all records of applicant including name, citizenship, residence, post office address and other information pertaining to the applicant's activities in connection with the invention for which a patent is sought. Statements containing various kinds of information with respect to inventors who are deceased or incapacitated, or who are unavailable or unwilling to make application for patent. The information obtain is protected from disclosure to third parties in accordance with the Privacy Act.

However, routine uses of this information may include disclosure to the following: to law enforcement and investigation in the event that the system of records indicates a violation or potential violation of law; to a Federal, state, local, or international agency, in response to its request; to an agency, organization, or individual for the purpose of performing audit or oversight operations as authorized by law; to non-federal personnel under contract to the agency; to a court for adjudication and litigation; to the Department of Justice for Freedom of Information Act (FOIA) assistance; to members of congress working on behalf of an individual; to the Office of Personnel Management (OPM) for personnel research purposes; to National Archives and Records Administration for inspection of records; and to the Office of Management and Budget (OMB) for legislative coordination and clearance. Failure to provide any part of the requested information may result in an inability to process requests for access and information. The applicable Privacy Act System of Records Notice for this information is COMMERCE/PAT-TM-7 Patent Application Files, available at Federal Register /Vol. 78, No. 61 / Friday, March 29, 2013 /Notices 19243. <https://www.govinfo.gov/content/pkg/FR-2013-03-29/pdf/2013-07341.pdf>